

Table des matières

ある et いる.....	3
あとで.....	4
Base verbale + だす.....	5
Base verbale + はじめる.....	6
Base verbale + にいく ou にくる.....	7
Base verbale + すぎる.....	8
ちゅう ou じゅう.....	9
で.....	10
でしょう et だろう.....	11
Forme conjonctive en -い.....	12
Forme en -ます.....	14
Forme en -ないでください.....	15
Forme en -る, -う.....	16
Forme en -たい.....	18
Forme en -て.....	19
が.....	21
は.....	23
はいけません.....	24
ほうがいい.....	25
か.....	26
から et まで.....	27
から et ので.....	28
ことができる.....	29
まえに.....	30
も.....	31
もう et まだ.....	32
もいいです.....	34
もともと, いちばん et さい.....	36
など.....	37
なければなりません.....	38
なる.....	39

ね.....	40
に.....	41
の.....	42
のです.....	43
と.....	44
という.....	46
とおもいます et どうおもいます.....	47
つもりです.....	48
Verbe -た + ことがある	49
Verbe -た + りします	50
Verbe -て + いる	51
Verbe -て + から	52
を.....	53
や.....	54
よ.....	55
より.....	56
より et のほうが.....	57

ある et いる

Nom

ある et いる : il y a ~

Description

Permet d'indiquer le fait qu'il y a ou qu'il existe quelque chose

Pour ce qui est inanimé (objet, évènement), on utilise ある

Pour ce qui est animé (être vivant), on utilise いる

Le sujet est presque tout le temps marqué par la particule が

Construction

Nom + が + ある ou いる

Exemples

申し訳ありません明日は先約があります。

Excusez-moi mais j'ai un rendez-vous déjà prévu demain.

私の部屋にはあまり家具がありません。

Je n'ai pas beaucoup de meubles dans ma chambre.

ウッドさんには息子がいませんでした。

Mr Wood n'avait pas de fils.

私には奥さんがピアニストである友人がいる。

J'ai un ami dont la femme est pianiste.

あとで

Nom

後で (あとで) : après avoir ~, après que ~, après ~

Description

Permet d'indiquer qu'une action se produit après une autre

Peut se traduire par : après avoir ~, après que ~, après ~

Construction

Nom + の + 後で

Verbe à la forme passé neutre (-た) + 後で

Exemples

弁護士と相談した後で、決定をお知らせします。

Je vous ferais connaître ma décision après en avoir discuté avec mon avocat.

列車が出てしまった後で、私は駅に着いた。

J'irais à la gare après que le train soit totalement parti.

地面は雨の後で濡れている。

Le sol est trempé après la pluie.

映画の後で、彼らは眠ってしまいます。

Ils se sont endormis après le film.

Base verbale + だす

Nom

Base verbale + 出す (だす) : se mettre à faire quelque chose

Description

Sert à exprimer le fait qu'on va commencer subitement à faire une action

Construction

Verbe dans sa forme en ます et on remplace le ます par だす
だす se conjugue ensuite comme un verbe godan

- 出します
- 出して
- 出さない
- ...

Exemple : 動く (うごく) - 動きます (うごきます) (bouger) -> 動き出す (うごきだす) (se mettre à bouger)

Exemples

彼は泣き出した。
Il s'est mis à pleurer.

Base verbale + はじめる

Nom

Base verbale + 始める (はじめる) : commencer à ~

Description

Indique le commencement d'une action

Peut se traduire par : commencer à ~

Construction

Verbe dans sa forme en ます et on remplace le ます par はじめる
はじめる se conjugue ensuite comme un verbe ichidan

Exemples

葉が色付き始めた。

Les feuilles ont commencé à changer de couleur.

潮が満ち始めている。

La marée est en train de commencer à monter.

Base verbale + に行く ou にくる

Nom

Base verbale + に行く (に行く) ou に来る (にくる) : aller ou venir faire quelque chose

Description

Pour に行く : aller faire quelque chose

Pour に来る : venir faire quelque chose

Construction

Verbe dans sa forme en ます, on l'enlève et on ajoute à la suite に行く ou に来る

Exemples

明後日野球場に野球を見に行く予定だ。

J'ai prévu d'aller voir du baseball au stade après-demain.

友達が明日家に遊びに来る。

Un ami vient jouer à la maison demain.

Base verbale + すぎる

Nom

Base verbale + 過ぎる (すぎる) : exprimer l'excès

Description

過ぎる exprime l'excès d'un état ou d'une action

過ぎる se conjugue ensuite comme un verbe ichidan pour se mettre à la forme voulue

- 過ぎません : ne pas dépasser (polie)
- 過ぎた : avoir dépassé (neutre)
- 過ぎない : ne pas dépasser (neutre)
- 過ぎて : dépasser (neutre)

Si on utilise すぎ à la place de すぎる, on transforme le verbe ou adjectif en nom : le fait de trop ~

Construction

Adjectif en -い : on remplace le い par すぎる

Adjectif en -な : on enlève le な en on ajoute すぎる après

Verbe : on prend sa forme en ます et on remplace le ます par すぎる

Exemples

高すぎる !

C'est trop cher !

働きすぎると体によくないだろう。

A trop travailler, ce ne sera pas bon pour ton corps.

総浚いする時に、真面目すぎる。

Il est trop sérieux quand il révisé.

彼は酒の飲みすぎを控えた。

Il s'est retenu de trop boire d'alcool.

ちゅう ou じゅう

Nom

中 (ちゅう ou じゅう) : durant ~, pendant ~, partout dans ~, tout au long de ~

Description

1er sens

Avec un nom, peut se traduire par : durant ~, pendant ~

中 se prononce alors ちゅう

2ème sens

Avec un nom indiquant un lieu, peut se traduire par : partout en ~, partout dans ~

中 se prononce alors じゅう

3ème sens

Avec un nom indiquant une période de temps, peut se traduire par : tout au long de ~

中 se prononce alors じゅう

Construction

Nom + 中

Exemples

体育の授業中にケガをした。

Je me suis blessé durant le cours de sport.

彼は仕事中に事故にあった。

Il a eu un accident pendant le travail.

そのニュースは日本中に広まった。

Cette nouvelle s'est propagée partout au Japon.

彼女は世界中を旅行した。

Elle a voyagé partout dans le monde.

明日は一日中家にいるつもりです。

Demain, j'ai prévu de rester à la maison tout au long de la journée.

で

Nom

で : particule de moyen, de méthode, de lieu

Description

Indique le lieu où une action se déroule

Exceptions si le lieu est large ou qu'il y a un attachement entre la personne et le lieu

Pour aussi se traduit par : parmi ~

Indique la méthode utilisée

Construction

Nom + で

Exemples

玄関で傘をささないように。

N'ouvrez pas votre parapluie dans le hall.

彼女は時々公園を散歩します。

Elle se promène parfois dans le parc.

今年広島に住んでいます。

Je vis à Hiroshima cette année.

あの椅子に座ってください。

Asseyez-vous sur cette chaise s'il vous plaît.

私のクラスメートで、韓国語を話せる人がない。

Parmi mes camarades de classe, aucun n'est capable de parler le coréen.

答えはペンで書きなさい。

Veillez écrire votre réponse avec un stylo.

でしょう et だろう

Nom

でしょう et だろう : exprimer la probabilité

Description

Déformation de です/だ pour exprimer la probabilité

です est devenu でしょう

だ est devenu だろう

Placé en fin de phrase でしょう signifie 'n'est-ce pas ?' ; on peut donc se passer de la particule か

Peut se traduire par : je pense, apparemment, n'est ce pas ?, il se pourrait que ~

Construction

Phrase + でしょう ou だろう

Exemples

彼は来るだろう。

Il devrait venir.

今夜は雪になるだろう。

Il va probablement neiger cette nuit.

彼は勝つでしょうね。

Il va gagner, n'est-ce pas ?

Forme conjonctive en -し

Nom

Forme conjonctive en -し : base verbale

Description

1er emploi

Permet de créer certains noms à partir de verbes (substantivation)

Par exemple :

- 話(はなし : le discours) vient de 話します(はなします : parler)
- 怒り(いかり : la colère) vient de 怒ります(いかります : se mettre en colère)
- 飲み物(のみもの : la boisson) vient de 飲みます(のみます : boire) + 物

2ème emploi

Permet de relier plusieurs énoncés au sein d'une même phrase comme avec la forme en -て des verbes

3ème emploi

Forme de base qui peut accueillir de nombreux suffixes tels que :

- base verbale + ながら
- base verbale + やすい ou にくい

4ème emploi

Se retrouve dans certaines tournures de keigo telles que :

- des formes honorifiques
 - お + base verbale + になる
 - お + base verbale + なさる
- des formes humbles
 - お + base verbale + する
 - お + base verbale + いたす

Construction

Verbe dans sa forme en ます sans le ます

Exemples

朝ご飯に私はパンを食べ、お茶を飲み、テレビを見る。

Lors du petit déjeuner, je mange du pain, bois du thé et regarde la TV.

彼は駅まで走り、その列車に乗った。
Il courut jusqu'à la gare et pris le train.

Forme en -ます

Nom

Forme en -ます : forme polie d'un verbe

Description

Forme polie, formelle d'un verbe

Construction

Pour les verbes dits godan :

- On prend notre verbe dans sa forme neutre (du dictionnaire)
- On remplace le う final par います

Pour les verbes dits ichidan :

- On prend notre verbe dans sa forme neutre (du dictionnaire)
- On remplace le る final par ます

Pour les verbes irréguliers :

- する (faire) devient します
- くる (venir) devient きます
- なさる (faire) devient なさいます
- いらっしゃる (venir, arriver) devient いらっしゃいます
- おっしゃる (dire, parler) devient おっしゃいます
- くださる (donner, confier) devient くださいます
- ごさる (être, se trouver) devient ございます

Pour les différentes formes :

- Présent affirmatif : -ます
- Présent négatif : -ません
- Passé affirmatif : -ました
- Passé négatif : -ませんでした

Exemples

10分間待ちました。
J'ai attendu 10 minutes.

昨日お金を貸しませんでしたか。
Je ne t'ai pas prêté de l'argent hier ?

Forme en -ないでください

Nom

Forme en -ないでください : impératif poli

Description

Sert à donner des ordres ou des consignes de manière polie

Equivalent négatif de la forme en てください

Construction

On prend notre verbe dans sa forme neutre au négatif présent :

- Pour un godan : on ajoute あない à la place du う final
- Pour un ichidan : on ajoute ない à la place du る final

On ajoute てください

Exemples

この書類に書かないでください。

N'écrivez pas sur ce document s'il vous plaît.

部屋にはノックなしで入らないでください。

Veuillez ne pas rentrer dans la pièce sans frapper.

Forme en -る, -う

Nom

Forme en -る, -う : forme neutre ou du dictionnaire

Description

Forme de base d'un verbe, appelée aussi forme du dictionnaire
S'emploie dans le langage informel

Construction

Pour les verbes dits godan :

- Présent affirmatif : se terminent tous par : す, つ, う, る, く, ぐ, ぶ, む ou ぬ
- Présent négatif : on remplace le う final par あない
- Passé affirmatif : comme la forme en て en remplaçant le え final par un あ
- Passé négatif : on prend le négatif présent et on remplace ない par なかった

Pour les verbes dits ichidan :

- Présent affirmatif : se terminent tous par いる ou える
- Présent négatif : on remplace le る final par ない
- Passé affirmatif : comme la forme en て en remplaçant le え final par un あ
- Passé négatif : on prend le négatif présent et on remplace ない par なかった

Pour le verbe irrégulier する :

- Présent affirmatif : する
- Présent négatif : しない
- Passé affirmatif : した
- Passé négatif : しなかった

Pour le verbe irrégulier くる :

- Présent affirmatif : くる
- Présent négatif : こない
- Passé affirmatif : きた
- Passé négatif : こなかった

Exceptions :

- 有る (ある) devient ない au présent négatif
- 行く (いく) devient 行った (いった) au passé affirmatif

- いらっしゃる devient いらっしゃった au passé affirmatif

Sens	Verbe forme neutre	Présent négatif	Passé affirmatif	Passé négatif
manger	食べる (たべる) [ichidan]	食べない	食べた	食べなかった
se lever	起きる (おきる) [ichidan]	起きない	起きた	起きなかった
pardonner	許す (ゆるす) [godan]	許さない	許した	許さなかった
attendre	待つ (まつ) [godan]	待たない	待った	待たなかった
penser	思う (おもう) [godan]	思わない	思った	思わなかった
retourner	帰る (かえる) [godan]	帰らない	帰った	帰らなかった
travailler	働く (はたらく) [godan]	働かない	働いた	働かなかった
se dépêcher	急ぐ (いそぐ) [godan]	急がない	急いだ	急がなかった
étudier	学ぶ (まなぶ) [godan]	学ばない	学んだ	学ばなかった
boire	飲む (のむ) [godan]	飲まない	飲んだ	飲まなかった
mourir	死ぬ (しぬ) [godan]	死なない	死んだ	死ななかった
faire	する [irr.]	しない	した	しなかった
venir	来る (くる) [irr.]	こない	きた	こなかった

Exemples

彼女は遠くまで行かなかった。
Elle n'est pas allée loin.

彼はめったに父に手紙を書かない。
Il n'écrit que rarement à son père.

Forme en -たい

Nom

Forme en -たい : forme volitive

Description

Pour dire que l'on veut faire quelque chose

Ne s'applique que pour exprimer ses désirs et pas ceux des autres (ne s'utilise que pour soi)

Pour exprimer le désir de quelqu'un d'autre, on utilise がる avec les verbes et adjectifs en -い

Version plus polie en ajoutant です

Forme conditionnelle de -たい (si tu veux ~) : -たければ

Peut se traduire par : vouloir ~

Construction

On prend notre verbe dans sa forme en ます

On ajoute たい à la place de ます

On conjugue たい comme pour un adjectif en い :

- Présent affirmatif : -たい
- Présent négatif : -たくない
- Passé affirmatif : -たかった
- Passé négatif : -たくなかった

Exemples

別なのを買いたい。

Je veux en acheter un autre.

私はもう食べたくないです。

Je ne veux plus en manger.

七時の電車に乗りたければ、明日早く起きましょう。

Si tu veux prendre le train de 7:00, lève-toi tôt demain.

Forme en -て

Nom

Forme en -て : forme verbale d'un verbe

Description

Forme employée pour exprimer une succession d'événements dans le temps

Les actions se suivent dans l'ordre chronologique : on fait ceci, puis cela, puis cela...

Peut aussi exprimer une relation de cause-conséquence entre deux verbes

Sert de base pour de nombreuses formes où on peut :

- construire le temps continu (être en train de faire)
- adresser des requêtes polies (pourriez-vous faire)
- demander la permission de faire quelque chose (puis-je faire)
- ...

Construction

Pour les verbes dits godan :

Se termine par	Changement	Forme neutre	Forme en て	Sens
う, る, つ	radical + っ	買う (かう)	買って (かって)	acheter
う, る, つ	radical + っ	売る (うる)	売って (うって)	vendre
う, る, つ	radical + っ	待つ (まつ)	待って (まって)	attendre
む, ぶ, ぬ	radical + ん	進む (すすむ)	進んで (すすんで)	avancer
む, ぶ, ぬ	radical + ん	遊ぶ (あそぶ)	遊んで (あそんで)	jouer
む, ぶ, ぬ	radical + ん	死ぬ (しぬ)	死んで (しんで)	mourir
す	radical + して	直す (なおす)	直して (なおして)	guérir
く	radical + いて	歩く (あるく)	歩いて (あるいて)	marcher
ぐ	radical + いて	泳ぐ (およぐ)	泳いで (およいで)	nager

Pour les verbes dits ichidan :

Se termine par	Changement	Forme neutre	Forme en て	Sens
いる, える	radical + て	浴びる (あびる)	浴びて (あびて)	prendre un bain
いる, える	radical + て	出る (でる)	出て (でて)	partir, sortir
いる, える	radical + て	忘れる (わすれる)	忘れて (わすれて)	oublier

Pour les verbes irréguliers :

- する --> して
- くる --> きて
- 行く (いく) --> 行って

Exemples

川で泳いでいる子供たちが何人かいる。

Quelques enfants se baignent dans la rivière.

が

Nom

が : particule du sujet

Description

Permet d'indiquer le sujet de la phrase

Permet également d'introduire ou de demander une nouvelle information

A la forme potentielle, la particule が remplace を pour indiquer le COD

Peut également servir de conjonction en reliant deux phrases en marquant un contraste, une opposition
Se traduit alors par : mais, par contre

Dans une proposition relative, le sujet est marqué par la particule が

La portée du が se limite à la proposition relative

Si la relative ne contient qu'un verbe et un sujet, on peut également utiliser の à la place de が

Avec un verbe intransitif (qui ne peut pas avoir d'objet direct), le sujet est marqué par la particule が :

- ドアが開きます(あきます) : la porte s'ouvre
- ドアが閉まります(しまります) : la porte se ferme
- 電気(でんき)が付きます(つきます) : la lumière est allumée
- 電気が消えます(きえます) : la lumière est éteinte
- いすが壊れます(こわれます) : la chaise est cassée
- 道(みち)が込みます(こみます) : la rue est pleine de monde

Avec ある et いる, le sujet est marqué par が

Dans une forme plus littéraire, が sert également à marquer le possessif comme の

Construction

Nom + が

Verbe à la forme neutre + が

Exemples

私は母が書いた手紙を読みました。
J'ai lu la lettre que ma mère m'avait écrit.

私は犬が好きだが、妹は猫が好きだ。
J'aime les chiens tandis que ma soeur aime les chats.

ちょっと疲れましたが、楽しかったです。

Je suis un peu fatigué, mais j'ai passé un bon moment.

すみませんが、ゆっくり話してください。

Excusez-moi mais, veuillez parler doucement s'il vous plait.

電車が止まりました。

Le train est arrêté.

猫が餌を食べた。

C'est le chat qui a mangé la nourriture.

我が国。

Notre pays.

は

Nom

は : particule de thème

Description

Permet d'indiquer ou d'introduire le thème de la phrase (ce dont on parle)

On porte notre attention sur l'action de la phrase (verbe ou adjectif en い)

La particule が permet quant à elle de porter notre attention sur le sujet de la phrase

A également une valeur contrastive, à la différence de も

On met en contraste deux éléments dans notre phrase, souvent la situation actuelle et d'autres possibles

Pour différencier l'emploi de は et が sur le sujet et le thème de la phrase, on peut essayer de poser la question qui permet de répondre au mieux à notre phrase. On peut ainsi voir si on insiste plus sur le sujet (が) ou sur le thème (は) de phrase.

Construction

Nom + は

Exemples

彼女はテレビを見ています。

Elle est en train de regarder la TV.

田中先生は私たちの英語の先生です。

Monsieur Tanaka est notre professeur d'anglais.

その神社は200年前に建てられた。

Ce sanctuaire fut construit il y a 200 ans.

はいけません

Nom

はいけません : exprimer l'interdiction ou l'impossibilité

Description

Exprime une interdiction assez stricte

Ne s'utilise que dans les cas où un rapport d'autorité entre les personnes est clairement défini

On peut utiliser cette forme avec une double-négation pour dire : on doit faire ~

Construction

On prend notre verbe à la forme en -て

On ajoute はいけません ou une des formes suivantes :

- はなりません : langage formel
- はいけません : langage formel
- はならない : langage informel
- はいけない : langage informel
- はだめだ : langage informel
- verbe avec ちゃ à la place du て final + だめ : langage familier

Pour dire 'on doit faire ~' avec la double négation :

- On prend notre verbe à la forme neutre négatif (-ない)
- On remplace le い final par くてはいけません

Exemples

長生きしたければ煙草を吸っちゃだめだよ。

Si vous voulez vivre longtemps ne fumez pas.

歩道で自転車に乗ってはいけません。

On ne doit pas roulez en vélo sur le trottoir.

目を閉じてはいけない。

Ne fermez pas vos yeux.

この薬を飲まなくてはいけません。

Tu dois prendre ce médicament.

ほうがいい

Nom

ほうがいい : être préférable de faire quelque chose

Description

Exprime la suggestion : ferait mieux de, devrait faire

Utilisée pour donner un conseil sur quelque chose

ほう : 方 : méthode, manière

いい : 良い : bien, bon

S'emploie encore mieux dans des cas où on doit exprimer une méthode ou un choix préféré

On peut également l'utiliser pour montrer un choix personnel pour quelque chose

Version plus polie en ajoutant です après

Construction

Verbe à la forme neutre passé (-た) ou négative (-ない) + ほうがいい

Nom + のほうがいい

Exemples

彼女に電話したほうがいい。

Je ferais mieux de l'appeler.

今日電車で行ったほうがいい。

Aujourd'hui, ce serait mieux d'y aller en train.

事故のことはお父さんに言わないほうがいいよ。

Tu as bien fait de ne pas parler de l'accident à ton père.

焼肉のほうがいい。

Je préférerai de la viande grillée.

話したほうがいいです。

Il ferait mieux de parler.

か

Nom

か : particule d'interrogation, d'énumération

Description

Placé en fin de phrase : valeur d'interrogation

Placé entre plusieurs noms : ou (choix entre les différents éléments)

Construction

Phrase + か

Nom + か + nom

Exemples

玉ねぎか大蒜かじゃが芋。

De l'oignon ou de l'ail ou des pommes de terre.

この穿山甲は親切ですか。

Ce pangolin est-il gentil ?

から et まで

Nom

から et まで : particules marquant un point de départ et de destination

Description

から : marque un point d'origine ou un point de départ dans le temps ou un lieu (= de ~)

まで : désigne un point de destination temporel ou géographique (= jusqu'à ~/à ~)

Construction

Nom + から

Nom + まで

Exemples

雪は月曜日から金曜日まで降った。

Il a neigé de lundi à vendredi.

朝から晩まで。

Du matin au soir.

空港まで送るよ。

Je t'amène jusqu'à l'aéroport.

から et ので

Nom

から et ので : exprimer la raison ou la cause

Description

Pour exprimer la raison ou la cause entre deux propositions

Quand la raison est exprimée par un groupe nominal, on utilise で

から peut s'employer dans tous les cas

から exprime la relation de cause à effet, que la relation soit subjective ou objective

ので s'emploie quand le locuteur pense que l'explication qu'il fournit peut être considérée comme acceptable par son interlocuteur

ので ne peut pas s'employer quand :

- le locuteur ne présente pas un fait mais une supposition
- le locuteur exprime une opinion ou une volonté personnelle
- la proposition principale est une demande, une invitation ou une suggestion

Construction

Proposition subordonnée + から ou ので + proposition principale

Exemples

彼は本を読んでいるからそっとしておこう。

Comme il est en train de lire un livre, laissons-le tranquille.

気が散るからテレビを消してくれ。

Comme ça me déconcentre, pourrais-tu m'éteindre la télévision.

道が凍っているから気を付けなさい。

Comme la route est gelée, fais bien attention à toi.

彼は病気なので顔色が悪い。

Du fait qu'il est malade, il a le teint un peu pâle.

貧しいので買えない。

Parce que je suis pauvre, je ne peux pas l'acheter.

ことができる

Nom

ことができる : être capable de faire

Description

Indique qu'on l'on est capable de réaliser une action, que l'on a les moyens pour le faire

Construction

Verbe à la forme neutre + ことができる

On conjugue できる au temps voulu comme un verbe ichidan

Exemples

質問にちゃんと答えることができませんでした。

Je n'ai pas été capable de répondre correctement à la question.

彼は英語を話すことができますか。

Peut-il parler anglais ?

彼は自由に金を使うことができる。

Il est libre de dépenser son argent.

まえに

Nom

前に (まえに) : avant de ~

Description

Peut se traduire par : avant de ~, avant le ~

Construction

Verbe à la forme neutre + 前に

Nom + の前に

Exemples

彼女は食事の前に汚れた手を洗った。
Elle a lavé ses mains sales avant le repas.

彼は答える前にためらった。
Il a hésité avant de répondre.

も

Nom

も : ~ aussi, ~ non plus

Description

Pour signifier la similitude ou l'ajout

Peut remplacer directement les particules は et が

Peut s'ajouter aux particules に, から et で

S'utilise quand le locuteur adhère à ce qui a été dit juste avant

Avec de l'affirmatif, on peut le traduire par : ~ aussi

Avec du négatif, on peut le traduire par : ~ non plus

Construction

Nom + も

Exemples

私も 17 歳です。

J'ai moi aussi 17 ans.

あなたがコンサートに行かないなら私も行きません。

Si tu ne vas pas au concert, alors moi non plus je n'irais pas.

私にも同じものをください。

Donnez moi également la même chose s'il vous plaît.

その老人はだれからも愛されていた。

Ce vieil homme était également aimé par tout le monde.

もう et まだ

Nom

もう et まだ : déjà ~, ne ~ plus, encore ~, pas encore ~

Description

Deux adverbes dont le sens changent suivant que le verbe soit affirmatif ou négatif

もう

- Avec de l'affirmatif : déjà ~
L'action est terminée au moment présent
Souvent accompagné d'un verbe au passé
- Avec du négatif : ne ~ plus
L'action qui avait lieu auparavant est maintenant terminée et n'a plus lieu

まだ

- Avec de l'affirmatif : encore ~
L'action qui était en cours persiste encore maintenant
- Avec du négatif : pas encore ~
L'action qui n'était pas en cours n'est toujours pas réalisée

Construction

もう ou まだ + verbe

Exemples

宿題はもう終わりましたか。
As-tu déjà fini tes devoirs ?

もう彼に会わない。
Je ne le verrai plus.

私の腕はまだ痛む。
Mon bras me fait encore mal.

彼はまだ来ない。

Il n'est pas encore venu.

もいいます

Nom

もいいます : demander la permission

Description

Utiliser pour demander à quelqu'un la permission de faire ou ne pas faire quelque chose

Peut se traduire par :

- Est ce que cela vous gêne si ~ ?
- Cela vous dérange-t-il si ~ ?
- Est-ce que je peux ~ ?
- Tu peux ne pas ~

Construction

Permission de faire quelque chose

On prend notre verbe à la forme en -て

On ajoute もいいます ou une des formes suivantes :

- もよろしいです : langage formel
- もかまいません : langage formel
- もかまわない : langage informel
- もいい : langage informel
- いい : langage familier

Permission de ne pas faire quelque chose

On prend notre verbe à la forme neutre au négatif (-ない)

On remplace le い final par くて

On ajoute もいいます ou une des formes suivantes :

- もよろしいです : langage formel
- もかまいません : langage formel
- もかまわない : langage informel
- もいい : langage informel
- いい : langage familier

Exemples

入ってもいいですか。

Est-ce que je peux entrer ?

明朝お宅に伺ってもよろしいですか。

Puis-je vous en parler demain matin chez vous ?

窓を開けてもかまわないでしょうか。

Est-ce que ca vous ennuie si j'ouvre la fenêtre ?

疲れているならそんなに一生懸命勉強しなくてもいいです。

Si tu es fatigué, tu peux ne pas travailler aussi durement que cela.

もっとも, いちばん et さい

Nom

最も (もっとも), 一番 (いちばん) et 最 (さい) : le superlatif

Description

Le superlatif permet d'exprimer un degré élevé pour un adjectif

最も : le plus ~

一番 : le premier en terme de ~

Certains adjectifs ont déjà une forme toute faite avec 最 :

- 最高 (さいこう) : le meilleur
- 最低 (さいてい) : le pire
- 最小 (さいしょう) : le minimum
- 最大 (さいだい) : le maximum
- 最近 (さいきん) : le plus récent
- 最初 (さいしょ) : le premier
- 最後 (さいご) : le dernier
- 最強 (さいきょう) : le plus fort
- ...

Construction

最も + adjectif

一番 + adjectif

Adjectif formé avec 最 + の + nom

Exemples

パリは世界で最も美しい街である。

Paris est la plus belle ville du monde.

明らかにこれが最も重要な点です。

C'est clairement le point le plus important.

太陽は一番明るい星だ。

Le Soleil est l'étoile la plus brillante.

日曜日が一週間の最初の日です。

Dimanche est le premier jour de la semaine.

など

Nom

など : etc, entre autres choses, par exemple

Description

Permet de faire une énumération incomplète au même titre que や

Peut se traduire par : ~ par exemple, et cætera, des choses comme ~ entre autres, par exemple

S'utilise principalement pour finir l'énumération d'une liste conséquente de choses

Construction

Nom + など

Exemples

事故などはなにもありませんでした。

Je n'ai pas eu d'accidents ou quoi que ce soit d'autre du genre.

2、4、6などは偶数です。

2, 4, 6 ... sont des nombres pairs.

聴衆の中には学生、教師、事務員などがいた。

Parmi le public, il y avait des étudiants, des professeurs, des employés etc.

なければなりません

Nom

なければなりません : exprimer l'obligation

Description

Sert à indiquer l'obligation

Peut se traduire par : devoir faire ~, être obligé de faire ~

S'utilise quand on a l'obligation de faire quelque chose ou lorsque l'on n'a pas d'autres choix que de faire quelque chose

Construction

On prend notre verbe à la forme neutre (forme du dictionnaire)

On le met au négatif présent (-ない)

On remplace le い final par un des suffixes suivants pour l'obligation :

- ければなりません : langage formel
- ければいけません : langage formel
- ければいけない : langage informel
- ければならない : langage informel
- きゃだめだ : langage familier
- きゃ : langage vulgaire

Exemples

早く寝なければいけない。

Il faut que tu te couches tôt.

通りを渡るときは注意しなければなりません。

Tu dois être prudent lorsque tu traverses la route.

ごめん帰らなきゃ。

Désolé, je dois partir.

なる

Nom

なる : devenir

Description

Permet d'indiquer que quelque chose a subi un changement, s'est changer en ~, est devenu ~
なる se conjugue comme un verbe godan : なる ・ なります ・ なって

Construction

Nom + になる

Adjectif en -な avec に à la place du な final + なる

Adjectif en -い avec く à la place du い final + なる

Exemples

大きくなったら、英語の先生になりたい。

Quand je serais grand, je voudrais devenir professeur d'anglais.

年を取ればとるほど、言語の習得は難しくなる。

Plus on devient vieux et plus l'apprentissage d'une langue devient difficile.

日毎に寒くなってくる。

Le temps se refroidit quotidiennement.

一人一人が戸口を掃けば、町はきれいになる。

Si chacun balayait devant son entrée, la ville deviendrait propre.

森の中は再び静かになった。

C'est redevenu silencieux dans la forêt.

ね

Nom

ね : particule de confirmation et d'invitation

Description

Particule de fin de phrase ajoutant une nuance de sens

Parmi ces sens, on peut avoir :

- demander ou montrer une confirmation (pas vrai ?, d'accord ?, non ?)
- adoucir une invitation (entendu hein ?)
- retenir l'attention de notre interlocuteur (uniquement en début de phrase)

S'utilise quasi-exclusivement à l'oral

Construction

Phrase + ね

Exemples

よい天気ですね。散歩でもしたらどうですか。
Belle journée, non ? Pourquoi ne pas aller se balader ?

明日来てね。
Tu viens demain, d'accord ?

ね、いま何時？
Hey, quelle heure est-il ?

に

Nom

に : particule pour l'objet indirect, la direction, la place

Description

Pour indiquer un objet indirect

Particule pour indiquer la direction, la place, l'heure ou la date

Avec les verbes 乗る (のる) et 登る (のぼる), on utilise に et non を pour marquer le COD

Construction

Nom + に

Exemples

彼女に言うな。

Ne lui en parle pas.

彼女は木の下に座っていた。

Elle était assise sous un arbre.

彼らは地下鉄に行きました。

Ils allèrent dans le métro.

卒業式は三月二十日に行われます。

La cérémonie de remise des diplômes aura lieu le 20 Mars.

朝 6 時半に目を覚まします。

Je me réveille à six heures et demie du matin.

車に乗って。

Monte dans la voiture.

猿は木に登る。

Les singes grimpent aux arbres.

の

Nom

の : particule de possession, d'interrogation

Description

Indique la possession

Sert pour relier certains adjectifs au nom qu'ils qualifient

Pour lier des prépositions, transformer un nom en objet de la préposition

Manière informelle ou plus adoucie pour indiquer une question

Construction

Adjectif + の + nom

Nom + の + nom

Phrase + の

Exemples

私のです。

C'est le mien.

沢山の人がいた。

Il y avait beaucoup de personnes.

ゆうこさんからの手紙です。

C'est une lettre de la part de Yûko.

何時に来るの。

A quelle heure arrives-tu ?

のです

Nom

のです : nuance explicative, montrer son intérêt, atténuation

Description

1er sens

のです peut avoir une valeur explicative

On peut s'en servir pour présenter ou expliquer quelque chose

Peut se traduire par : c'est que ~, c'est parce que ~

2ème sens

Permet d'exprimer son intérêt dans quelque chose, montrer que l'on s'intéresse à quelqu'un ou faire passer un sentiment personnel

3ème sens

Permet d'atténuer un peu ses propos et d'utiliser une forme un peu plus polie que la simple utilisation de la forme neutre

A l'oral, のです est souvent abrégé en んです ou んだ

Construction

Verbe à la forme neutre + のです

Exemples

私は子供が好きです。そういうわけで教師になったのです。

J'adore les enfants. C'est pour cela que je suis devenu instituteur.

こんにちは！ここで働かれていますか。

Salut ! Est-ce que tu travailles ici ?

うん、まだどうするか決めてないんだ。

Euh, je n'ai pas encore décidé de ce que j'allais faire.

と

Nom

と : conjonction, préposition, citation, conditionnel

Description

1er sens

Peut se traduire par la conjonction "et" pour lier plusieurs mots

La liste de mots est dite fermée, c'est-à-dire complète (ceci et cela, mais rien d'autre en plus)

2ème sens

Peut se traduire par la préposition "avec"

3ème sens

Peut être utilisée pour faire des citations directes ou indirectes

Exemple de verbes qui requièrent souvent la particule と :

- ~と申します (ともうします) : s'appeler ~
- ~と叫びます (とさげびます) : crier ~
- ~と聞きます (とききます) : demander, entendre ~
- ~と言います (といいます) : dire ~
- ~と 생각합니다 (とおもいます) : penser ~
- ~と呼びます (とよびます) : appeler ~
- ~と書きます (とかきます) : écrire ~
- ~と考えます (とかんがえます) : réfléchir à ~

4ème sens

と peut être utilisée pour utiliser une des formes du conditionnel

Plus de détail sur le point de grammaire concerné : conditionnel en -to

Construction

Nom + と + nom

Nom + と + verbe

Phrase + と + phrase

Exemples

私たちは猫と犬を飼っている。

Nous avons un chien et un chat.

彼は彼女と結婚することに決めた。

Il s'est décidé à se marier avec elle.

私は君が成功したと聞いてとてもうれしい。

Je suis très heureux d'entendre que tu as réussi.

彼女は自分が無事だと叫んだ。

Elle cria qu'elle allait bien.

このボタンを押すと機械が作動します。

Si tu presses ce bouton, la machine démarrera.

という

Nom

と言う (という) : appelé ~, nommé ~, du nom de ~, qui s'appelle ~

Description

Permet d'apporter une précision sur quelque chose en liant 2 noms

Le nom précédent と言う représente quelque chose de particulier, un élément précis dans un ensemble

Le nom suivant と言う représente cet ensemble

De manière informelle : って (forme abrégée de と言う)

Construction

Nom + という + nom

Exemples

P. S. という文字は何を表していますか。

Que représente les lettres P.S. ?

「衛星」という単語にいくつかの意味を見つけることが出来るだろうか。

Combien de sens peux-tu trouver pour le mot 'satellite' ?

&という記号は、et を指す。

Le symbole '&' signifie 'et'.

佐藤さんという人があなたに会うために待っています。

Un certain Mr Sato est en train d'attendre pour vous rencontrer.

とおもいます et どうおもいます

Nom

と思います (とおもいます) et どう思います : donner son opinion et demander un avis

Description

と思います : pour exprimer son avis, son opinion personnelle

どう思います : pour demander l'avis de quelqu'un d'autre

Construction

Verbe ou adjectif en -い + と思います

Nom ou adjectif en -な + だと思います

Nom + を + どう思いますか

Nom + について + どう思いますか

Exemples

列車はすぐに来ると思います。

Je pense que le train va bientôt arriver.

君は正しいと思います。

Je pense que tu as juste.

医者だと思います。

Je pense qu'il est docteur.

彼は幸福だと思います。

Je crois qu'il est heureux.

彼の新作の小説をどう思いますか。

Que penses-tu de son nouveau roman ?

日本の経済についてどう思いますか。

Que penses-tu de l'économie japonaise ?

つもりです

Nom

つもりです : exprimer l'intention

Description

Pour montrer que l'on a l'intention de réaliser une action

Construction

Verbe à la forme neutre + つもりです

On conjugue です au temps voulu

Exemples

来週海へ行くつもりです。

J'ai l'intention d'aller à la mer la semaine prochaine.

私は成功するつもりだった。

J'avais l'intention de réussir.

Verbe -た + ことがある

Nom

verbe -た + ことがある : indiquer une expérience

Description

Pour indiquer une expérience personnelle

Peut se traduire par : avoir déjà fait ~

Construction

Verbe à la forme passé neutre (-た) + ことがある

Exemples

野球をしたことがありますか。

As-tu déjà joué au baseball ?

香港は一度行ったことがあります。

Je suis déjà allé une fois à Hong-Kong.

Verbe -た + りします

Nom

Verbe -た + りします : série d'actions non-exhaustives

Description

Utiliser pour citer une série non exhaustive d'actions

Faire ~ et ~ et ~ entre autres

Construction

Liste des verbes à la forme passé neutre + り (-たり) puis する à la fin conjugué au temps voulu

Exemples

そうですね、テレビを見たり昼寝をしたり近くの公園を散歩したりしました。

Et bien, j'ai regardé la TV, fait une sieste et je suis allé me promener au parc voisin entre autres.

母は一日中料理をしたり、洗濯したりするのに忙しい。

Du fait qu'elle fasse entre autres et la lessive et la cuisine au cours de la journée, notre mère est occupée.

Verbe -て + いる

Nom

Verbe -て + いる : forme progressive

Description

Aspect duratif

Pour exprimer une action continue dans le temps : être en train de faire ~

Aspect itératif

Pour indiquer la répétition d'une action avec un verbe plus une notion de fréquence

L'action est répétée, s'effectue avec une certaine fréquence

Aspect perfectif

On décrit le résultat d'un événement (avec un verbe intransitif)

L'aspect perfectif décrit une sorte d'évènement passé qui a lieu jusqu'à maintenant

On porte notre intérêt sur le résultat de l'action et non sur l'action en elle-même

On sait que l'action passée est encore valable au moment où le locuteur parle

Construction

Verbe à la forme en -て + いる

Exemples

母は雑誌を読んでいる。

Ma mère est en train de lire un magazine.

毎年多くの人々が自動車事故で亡くなっている。

Un grand nombre de personnes meurent chaque année dans des accidents de voiture.

彼女が来られなかった理由を知っていますか。

Connais-tu la raison qui l'a empêchée de venir ?

その博物館は月曜から金曜まで開いています。

Ce musée est ouvert du lundi au vendredi.

Verbe -て + から

Nom

Verbe -て + から : après avoir ~

Description

Sert à indiquer une succession d'événements dans le temps

Peut se traduire par : après avoir ~, ~

Construction

Verbe à la forme en -て + から

Exemples

父は手術をしてから体調が良い。

Mon père est en bonne santé après s'être fait opéré.

彼女はこの会社に入ってから 2 度昇進した。

Elle a été promue deux fois après être entrée dans cette entreprise.

彼は仕事を終えてから道具を片づけた。

Après avoir terminé son travail, il rangea ses outils.

を

Nom

を : particule pour indiquer l'objet direct, marquer le COI au causatif, indiquer un lieu traversé

Description

Permet d'indiquer l'objet direct (ce qui reçoit l'action du verbe)

Avec un verbe transitif au causatif, を permet d'indiquer le COI

S'utilise également avec des verbes de déplacement pour signifier : le long de, au travers de, sortir de (d'un tunnel d'un bus...)

Construction

Nom + を

Exemples

母はいつも家で着物を着ている。

Ma mère porte tout le temps un kimono à la maison.

本を読むとき、辞書を使います。

Quand je lis un livre, j'utilise un dictionnaire.

私はバスを降りるとき彼が通りを横断するのを見つけた。

Je l'ai vu traverser la rue quand je descendais du bus.

彼は毎日公園を走る。

Il court au parc chaque jour.

鳥は空を飛びます。

Des oiseaux volent dans le ciel.

彼らは狭い道を歩いていった。

Ils marchèrent le long d'une rue étroite.

や

Nom

や : liste incomplète de choses

Description

Peut se traduire par la conjonction "et" afin de faire une liste de choses

Cette liste est dite ouverte, c'est-à-dire qu'elle est non-exhaustive, non complète

Cette liste peut se traduire par : ~ et ~ et ~ entre autre

Construction

Nom + や + nom

Exemples

新鮮な果物や野菜は健康によい。

Les fruits et légumes frais sont bons pour la santé.

地震や洪水は天災です。

Les tremblements de terre et les inondations sont des catastrophes naturelles.

よ

Nom

よ : particule d'affirmation et d'insistance

Description

Particule de fin de phrase ajoutant une nuance de sens

Parmi ces sens, on peut avoir :

- affirmer quelque chose en essayant de convaincre et de donner de la certitude à ses propos
- montrer une certaine insistance après une phrase exprimant un ordre ou un désir

S'utilise quasi-exclusivement à l'oral

Construction

Phrase + よ

Exemples

この問題はそれよりやさしいよ。

Ce problème est plus facile que ça !

明日の朝八時に電話をかけるよ。

J'appellerai demain matin à 8h sans faute.

より

Nom

より : particule pour indiquer l'origine ou désigner le point de référence dans une comparaison

Description

1er sens

Indique l'origine de quelque chose, au même titre que la particule から

より est plus utilisé dans un style littéraire et est moins courant que から

Peut se traduire par : à partir de ~, de ~

2ème sens

Permet de spécifier le référentiel lors d'une comparaison

Peut se traduire par : par rapport à ~, que ~

Construction

Nom + より

Exemples

この電車は柏よりさき各駅に止まります。

Ce train s'arrête à toutes les stations à partir de Kashiwa.

彼はお父さんより背が高い。

Il est plus grand que mon père.

彼は町の誰よりも金持ちだ。

Il est plus riche que quiconque de cette ville.

より et のほうが

Nom

より et のほうが : le comparatif

Description

Sert pour faire des comparaisons de supériorité avec des adjectifs en い ou en な

Le comparant est suivi par la particule より

Le comparé est suivi par は ou のほうが (のほうが)

Construction

Nom + は + nom + より (も) + adjectif en い ou en な

Nom + のほうが + nom + より + adjectif en い ou en な

Exemples

黄金は鉄より重い。

L'or est plus lourd que le fer.

今年は去年よりも寒い。

Il fait plus froid cette année que l'année dernière.

兄より弟のほうが背が高い。

Le frère cadet est plus grand que l'aîné.